



Сывахланччяр йал, хула,—
Турлетер, йусар сула!
Сулесем пулччёр такяр-түрө,
Лайах сул култура күрө,
Күрө тем чухлө тавар,—
Айяр лайахрах тавар!

(Уйяп Мишши).

МАЙ-1935г.

№ 5

КАПКАН

Сирён пата пёр-пёр йерснә вәхәтра ханана пырас тенеччә, авчәх пушә вәхәт тупайман пирки пыма май килмерә. Җаванпа халә сыру урлә сирёне каләсса илме шухаш тытрам.

Сырун малганхи йёркисенче Тилә Ваңкине салам йаратәп. Мёнле пурәнәтәң, халәха мёнле улгалатәң, Тилә тусам? Санән хут шинче сырмәли хушамату мёнлеччә-ха? Манса карәм-җе-ха, — Лисинцинчәи-ха? Чанәх та мантам. Район прокурорә те маннә сана. Санән пек ывәнма пёлмесёр вәрласа, колхоза чавса таршех лартса пурәнәкан сынна сутпа следстви органёсем йенчен манәса хаварни килёш ех каймаст. Манакансем сине кўренетён пулсан, пирён пата жаләбә сырса йама пултаратәң, вара епёр „Капкәнән“ мән хуранёнчен йёплә җамах антарса вёсене хырәмёсем тараничченең ситерсе йама пултаратпәр. Епё илтиә тарәх, Кайшам колхозникёсем иртнә кёркунне Җёмёрлене Йетёрнери спирт савәтёнчен 20 пичке спирт илсе кайнә та, 2 витре спиртне сул шинче „сухатнә“. Хәле кёрсен, спиртпа Шупашкара килсен пёричә—130 литр, тепринчә 114 литр спирт тухман. Ку спирт вәррисен йәви санән патәнәта пулнә, теҗсә.

Кәна илтсен епёр телёнсе хытсах кайрәмәр. Мёнрен вара җав тери телёнтёр-ши?—тесе ыйтән есә, калам: епёр пит хытә телёнтёмёр вәл вәрәсен йәви санән патәнәта пулнинчен мар, спиртчә җав терийех нумай сүхалнинчен те мар, мёнле майпа есә җаван пек ёссем тунә хысҗән та, халичченең ирёкре сўреннинчен, төрмене кайса ларманнинчен телёнтёмёр.

Тата ыйтмали пур: Малай йатлә сыппа есә ёлёренпех туслә-и, йе Йетёрнери су савәтёнчен Җёмёрлене кантәр сүвеле кайсан, Малай хватере хайён килне кёрсе выртнә каҗ кәна тусланса кайнә? Ара вәл каҗ есә сур литәр спиртпа илёртсе, Малайә су пичкине җёмёрсе, виҗе витре су илсе, виҗе витре шыв йартарнә. Шыве шанса ларнипе, кайран Җёмёрлере Малайә тытаҗсә.

Иксёр пит туслә пулсан йәна салам кала-ха манран. Ыйтса пёл-ха унран: намәсә унән та, санән пекех, сүхалнә-ши? Чанәхах сүхалнә пулсан, мана пайанах сырса пёлтерёр, вара епё хаҗат урлә шыраса тупса пама пултаратәп.

Санран тата ыйтмали пур: есә колхозынне каҗал 12 пәт пәрса вәрләх вәрласа сутнә, 16 пәт лашасен посыпкне вәрланә. Җавна сутса тунә укҗапа

мён илтён? Кирлө-кирлө мар йапаласем илсех пётёртён пулө-ха йәна? Кирлө-кирлө мәр йапала иличчә н... нумай сүлләх төрме илмелеччә. Питө кирлө пулат вәл сана йусанма.

Тата салам йаратәп Йаробейкин-Ваҗлипе А. Андрейёва. Епё илтиә тарәх, есёр иксёр хавәр колхозынне пыл вәрланипе тытәннә. Пылә тутлә пулчә и? Уншән сире пусран җеҗ ачашларёҗ-и? Сахал унпа: Анчәх сахалшән ан кулҗән, җав ёсә тунәшән сире шура чул сурта илсе кайассине ёненсех таратәп.

Тата манран пыҗк салам Малов йулташа. Есә колхоз председателә пулса ёҗлетён ёнтө. Епёр илтиә, есә пирён пата Шупашкара килсе кайма шухашлатән, теҗсә. Килетён пулсан, иртнә апрел уйәхёчче 2 ват лашапа 2 пәт пәрса парса мытарникрен илнә пилёксёр-урасәр лашана кўлсе ан кил. Вәл лаша сирён, ийуҗ уйәхёччен ура шинче пёр сехет те тәман, вёрен шинчех җакәнса пурәннә. Кала-ха мана: җав лашана илнә чухне есә мёнле телёксем куртән? Хавәрән колхозниксен аслә пуххинче вәл лашашән сана пит лайәх пёсертсе йарасса теллен мерён-и?

Вәрман илсе паратләр тесе, кёркунне колхозниксенчен 13-шер тенкә укҗа пустарнәччә есёр. Укҗи саланса кайнә, вәрманә сучса кайнә, тесе ўпкелешёҗсә колхозниксем. Тёрёс-и, тёрёс мар-и вәл, җаван шинчен пире ним вәтанмасәр сырса пёлтер. Унпа пёрлех сирён колхозән ревизи комисҗи таләкра миҗешер сехет сывараҗ, җаван шинчен те епёр пёлесшён.

Сирён колхоз, кёркунне лартса хаварма тесе, ноябёр уйәхёчче 19 теҗетке улмуҗси (теҗеткине 17 тенкә те 60 пус парса) илнеччә. Улмуҗсине кёркунне мар, суркунне те ларгайман. Сырса йарха пирён пата: җавна лартмасәр пурәннә вәхәтра санән пусунта мён пулнә—суртри уләмё-и, ыраш уләмё-и?

Тата чи йулашкинче пёр-ик сәмах җакән шинчен пёлтер: ку сырура кәтаргнә йеркесёрлөхсене пётёрсе хурасшән кёрешес вәхәтра есә аҗсти җавә телёнче пулнә,—хавәр йалән җави телёнче-и йе урәх йалән җави телёнче йе Кайшам колхоз председателә тесе, кайшам ашне кёрсе лартән?

Тивёҗлисене ответ тыттарас ёмөтпеле ку сыруран сыва йулса ал пусатәп:

Иван Мучи.

Хут вёрентсе кәларакан.

Сыппа вәл нумай каләсма йуратман. Тути хёрри сўхелсе кайасран хәраса пурәннә. „Ку ликвидатара ма кётём-ши?“—тесе шухашласа сўренә хысҗән вәл:

—Ой, ситет мана, вунсакәр кун вёрентрём, пайан „выпуск“ тавасл—тенә.

Тёрлө сёртен представителсем пухәнсан, хут сахал пёлекен арсынсемпе хёраямсем пухса:

—Вот, йулташсем, вунсакәр кун вёрентёмёр, пайан сире вёрентсе кәларатпәр,—терә Иванов.

—Ой, чипер каләсах, Иванов, ара епёр аҗстан вёренсе тухатпәр, саспаллисене те лайәхәнах палламастпәр вёт!—тенә хыҗалтан хёраям сассисем.

—Ну, ничево. Есёр пёлменшён епё айәплә мар, — Җак кёнеке йатне вула-ха есә, Наҗтус?

—Темле кёнеке вәл, пёлместөп,—тесе пусне партә сине чикнә Наҗтус.

—Е! Вулама пёлет ку!—терә ликвидатәр.

—Пёлместөп җав,—тет Наҗтус.

—Хирёс каләсса тәнә ан пултәр. Пёлетён,—теҗсә сана.

Җаван пек хут вёрентсе кәларчёс Мартынкасси йалёчче (Трак р.) хут пёлменнисене. Хут пёлменнисене вёрентсе кәларчёс, Иванов вёрентекене никам та кәлараканни сук.

Шаҗ-Ваҗ

„Каккәйна“ килнә жаллабәсем

Каккәйсәй!

Хаклә Каккәйн!

Хушамата улаштарас теләшпә аста каймала? Епәр Йенших Нәрваши колхозницәсем (Тавай район) хамәрән сәт илекен пунктра прииомщик пулса ёслекен М. Ваһилийвән хушаматне улаштарас, тетпәр. „Кушак“ тесе хушамат парас, тетпәр аһа. Мәншән тесен вәл хәйма тата сәг вәрлама йуратай. Литр сурә сәт илсе пырсан, 1, 3 литр илнә тесе сурса хурайт. „Кушак“ теме йурамаст пулсан аһа ёне пәрүшә тесесән те йурайт.

Йенших-Нәрваши колхозницәсем.

Каккәйн тус!

Мартынкасси йаләнчи (Трақ р-нә) „Хәрлә хәвелтухәс“ колхоз сүмәнчи комсомол организаци терләрән кампанисем вәхәтәнче кәмака хысне пытанса ыртайт. Нихәш кампание те йерсе ёслени сук. Султаләк ытла член укси те пәр пус пухман. Мәнле майпа тәксе кәларма пулә-ши сав кәмака хысәнчен комсомол организацине. Турчәкапа-ши?

Шаҫ-Ваҫ.

Хаклә Каккәйн!

Епәр Улатәр хулине вәхәтләха (пәрер-икшер уйәха) ёсleme пынә чавашсем пәр-пәр кун „Каккәйн“ тата „Сунтал“ журнала вуламах Шупашкара пырас терәмәр-ха (кунти предприятисем сүмәнчи читалнәсемпе тәп библиотекәра вәл журналсене тупма сук). Хакла үкег пулә те кунтан Шупашкара пыма, анчах қаштах билет хакне чакарса памәс-ши сәс тетпәр. Билет хакне йүнәрех илме тавассишән хлопотайт тавас ёсә „Каккәйн“ редакцияй сине хуратпәр.

Хулана вәхәтләха пынә рабочисемпе колхозниксем хушнине Ник. Овчиников.

Подписка кампанинче.

Мартынкассинчи (Трақ р.) пиҫмоноҫәц хаҫат-журналсене халәх хушшинче ытларах сарассишән тәрәшмаст.

— Сирән пиҫмоноҫәц хаҫат-журналсем сарассишән тәрәшайт-и?

— Питә тәрәшса сарай, кашни қаҫах хаҫат-журналсене хайән айне сарса сывәрайт.

Шаҫ-Ваҫ.

Епә Тутаркас районәнчи Йункә йәлсоветәнче сур кило пәта илтәм. Сур кило пәта сине 1 тенкә те 75 пусләх катәк татәк сәсәсем тыттарчәс. Каргасем тытсассән пәти пәтнә хысән каллех сур кило илтәм те каллех мана татәк сәсәсем ирәксәрлесех тыттарса йачәс. Савә ирәксәрлесе панә татәк сәсәсемпе мән тумала-ха ман? Тепәр тавар илме кайсан катәк пуртә, кәресе, тата ытти савән пек утилсырйо йапалисем тыттарса йама та пултараҫсә мана. Вәл утилсырйо йапалисене хума склад кирлә пулайт.

Иалпо членә.

Паха Каккәйн!

Пәлместән-и есә аҫти йалпора хунар сугаҫсә-ши? Пирән Турхан йалповәнче (Хәрлә Чутай р.) хунар сук. Хамәрән Турхан йалповән ревизи комиссине шырамала. Лавкасене ревизи туманни султаләк иртнә. Хунарпа шырасан тупәнә-ши?

Хамәрән ёсleme ревизи комиссине пәр-пәр йурәхсәр элемента сур кило пәта сине нагрузка ыранне тыттарса йама пудмә-ши?

Чеблуков.

Паха Каккәйн!

Чернилсәрах чернилпа сымали майсем сук-ши? Аптраса ситнә ёнтә епәр Шупашкарти Бубновпа Крупская йачәпе тәрәкан шукулсенче 1-мәш группа вәрәнекен ачасем. Учитәлсем пире чернил кәленчисене кашни кунах киле чиксе кайса, ирхине шула чиксе пыма хушасә. Чернилә илсе сүренә чухне пирән тумтирсем сине тәканәйт. Аннесем вәрсәсә кәпесене вараланәшән. Малала хамәр шулти парттәсене те кашни кунах шукулган хватере, хватертен шула йәтса сүремеле пулайт пулә.

Вәрәнекен Луҫсә И.

Выходной кун.

Мартынкассинчи кәсән ватам шукулта хәләпех йүс купәста йашки ситересә.

Савәнпа та чылай вәрәнекенсем апатсене симесәрех тула тухса сапәсә.

Вәрәнекен: Ех-ех-хей, хәсан пирән шукул директәрә сәк купәста йашкине выходной кун тәвә-ши?

Шаҫ-Ваҫ.

Йетёрнене кайас тесен

Халапа түрөх пуслар.

Ака, калапар, есер Йетёрнене кайма хатёрлене-тер. Хатерленсе те ситне пек туйанат сирен шутпа. Савна матку-и йе кам та пулсан урахи пула-и, вал:

— Тата мен илмеле пуле ара?—ыйту паре сире.

Есер те:

— Мен тата, ситре пуле енте,—тейер.

Есер васкатар... Вара сав васканя вахатра сакна кашта ан манар. Калатпар вет-ха, хыта аса илер! Малтанах кружка лайаханах черкесе чикер. Какай етеме сие йурахларакхине илер. Ситро ие квас малтанах багажа иарсан аванарах.

Хасат, шахмат, шашка, домино, радио тата радиопитани непременно илер.

Нимрен ытла—лампа, крассин хатерлер тата кровать манса ан хаварар.

Май пулсан аванарах кино ленти тата механике те запас илсе тухсан, ытла та аван пулат.

Но вот, сак йапаласемпе шанчакланах Йетёрнене кайма пултаратар. Урах нимех те кирле мар, ыттимене Йетёрнерех тупма пулат. Анчах чатамлаха тене йапалана чылайтарах илмеле тивет. Ана хайпер серте те расхутлама пулат. Ширпотреб йапалы еппин вал Йетёрнере.

Теленмели нимех те сук кунта. Сак канашсем сире чанах та Йетёрнере усала пулма пултарассе.

Ака есер Йетёрнене ситрер. Сул синчен пына сынан сирен каштах сийес килет. ГОРПО столовайне чупса керетер.

— Симели мен пур?—ыйтатар.

— Нимех те сук: постный суп, сет тата коклет пур,—тесе ответлесе сире.

Апатсен хакесемпе палашатар.

— Сет 3 тенке те 40 пусах тарате-и вара?—чатимасар ыйту паратар.

— Петемпе вал—сет 40 пус тата кружкашан залог 3 тенке,—ответлет сире буфетчица. Вара есер, залог хума укса тупаймасан, пасар илсе гужна кружкала сет илетер. Тата шаршла какайран туна коклетне йе калоасси сие хаван ашна гаварса калариччен, хаван чамаданри какайла аванах уса курма пулат.

— Есмели тавраш пури тата сирен столовайра?

— Нимен те сук. Чеи сук, сахар сук, вооше нимен те сук,—тесе сире.

Ку йапаласене хаипер серте те тем чухлех илме пулат. Йетёрне столовање вал йапаласене Саря шывеппе хутшантарса естерме уркенет иккен,—шухашлагар есер.

— Ситро пур-и еппин?

— Ой, ан каласарах. Ситро вал пирен Йетёрнере халиччен пулман йапала,—ответ илетер, каласма ватанман буфетчичаран.

Официанксем анаг пырса парасса 30—40 минут сахалтан та кетсе ларна чух, пасар манса хаварман хасатсем каллех усса йурассе.

Унта-кунта ситкелесен, каш та пулма пахат. Колхозник суртне выртма вестеретер. Унта самаланах керетер.

— Халах сук, пошаласта, керсе выртар. выран ситет,—тесе сире.

— Кунта „сопротивлени“ сук иккен,—шутлатар есер.

Пропуск пекки илсе вырнашатар есер. Анчах кровать сине выртма „арасна сыхлах“ кирлине конешна, есер унти йалана ханхманскерсем пел, местер. Хаван килти (хвтерти) пекех кровать сине каштах часалса выртатар. Вара сире шана вестнипех хумханса ларакан кровать пусран та, ураран та шаши таппи пек сапса ларат. Паллах, вал тапаран печен тухма сук.

— Пулашар!—кашкаратар есер.

„Хаварт пулашу“ паракансем часах чупса пырассе.

— Мен ара, варсар пултар-им?..

— Куратар хусамарах!..

— А-а-а! конешна, конешна! Асархас пулачче. Пирен саван пек сав,—тесе хаварт пулашакансем.

— Парар урах кровать!..

— Пурте сав суртах!..

— Урайне выртатан еппин, билет хакне чакарар.

— Хаке пер хаках: хат урайенче, хат кровать синче...

Сакан пек, физкультуран норминче те сук приюмсем сирен камала каймассе. Вара есер каллех пасар манса хаварман кровати кертсе вырнастарса ларгатар, килти пекех шанчаклан саралса выртатар.

Пулёмре теттем.

— Хуши, лампа парар-ха?—тетер.

— Ой, ан шарлах! Мен пуре те ике лампа сес пирен,—ответлесе сире.

Каллех хаван запас илне лампана сутса йаратан.

Конешна, есер културла сын: хасат вулас килет сирен, радио иглессшен есер, шашка тата шахмала та вылама уркенместер. Ытатар ку йапаласене те.

— Сук весем пирен, нихаше те сук,—илетер хавартгах ответ колхозник суртенчи служашчирен.

Мен тавас тетер-ха? Чармав пулсан та, каллех хаваран запаса фондран каларма килет ку йапаласене те. Конешна йапах мар—унта та, кунта та самообслуживани!

Сав кварталгах кино-клубе. Нимех те тамаст сире унта ситме. Вахата културларах иртерме ханхна хале есер.

Клубра „Зарэ“ картин пырат, 7 пайла вярм картин вал. Есер вице пайне куриччен етемен тарахлама веренне механиксем 10—15 хутчен картина чара-чара лартса сирен чатамлаха каларсах илечче. Вара есер те татах асап курасран йулашки тавага пайне ыран курма хаварса халахпа перлех клубран тухса утатар.

Сапла сав, пирен канашсемпе аса илтернисем самаях выранла пулнине хале есер лапх анланса илетер енге. Вал терес.

Сапах та Йетёрнене 8 сехет иртсен кашине ситме ытла та йапах.—Пер пачка пирус илме йе пер кружка шыв еме те уса алак тупаймастан.

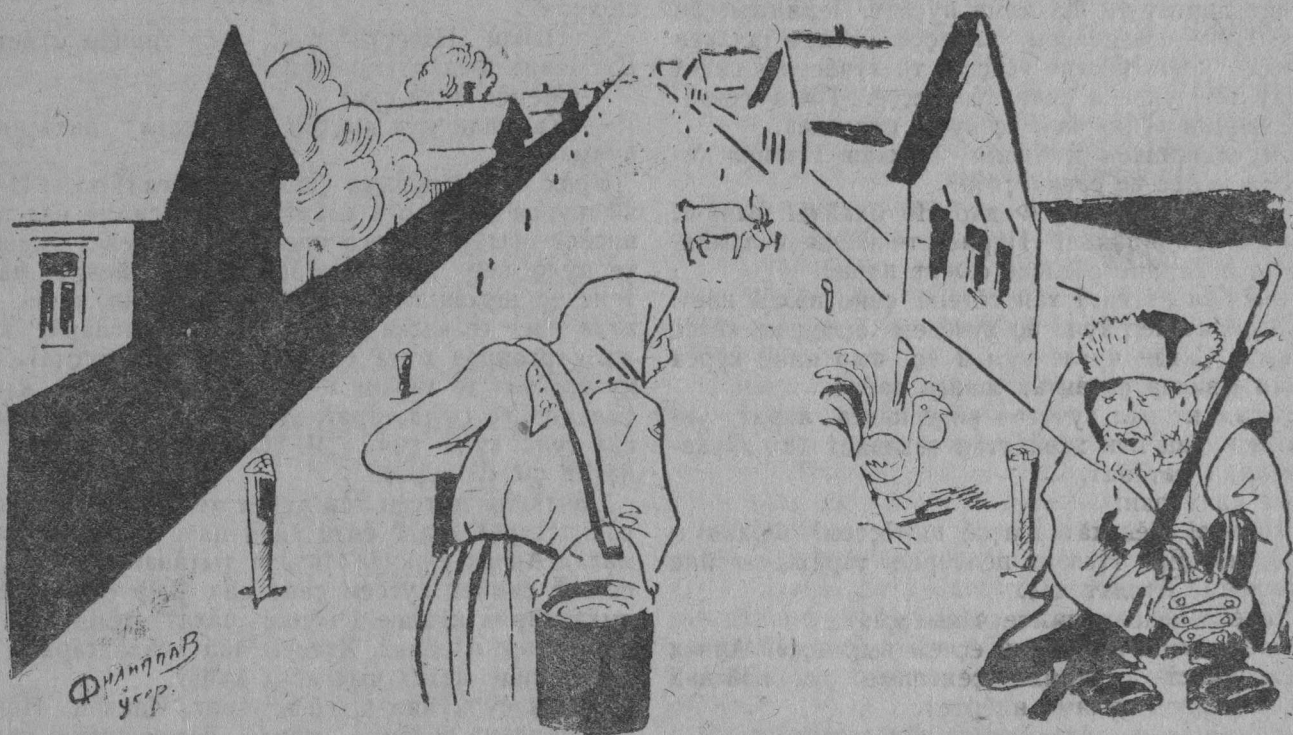
Тата сакна та хытах аса илгересшен епер. Йетёрнене кайна чух пасар усала пулна йапаласене илсе кайнипе перлех, хашпер епер асанна учрежденисемпе организацисем валяи майларах пуллахсем илсе кайсан, аванарах пулмала.

Епер саваншан сасалаттар.

Ник. Пушкин.

Правлени кахалләхә

Кивпуләхри „Хёрлёту“ колхоз (Ишлей районё) урам хушшине йәвәс лартма тесе шалчасем җапса тухнә. Анчах, те җәка, те йәмра лартас тесех вәхәт иртсе кайнә.



И н к е:—Мән туса ларан кунта? Ну мән шалчисем ара?

П р а в л е н и к а х а л л а х ё: Җав шалчасем төльне йәвәс лартма шухәшланәччө. Анчах, те җәка, те йәмра лартас, тесе татәлаймасәр ик уйәх аптәраса пурәнтәмәр. Халә лартма вәхәт иртнө те, җак шөшкө шалчисемех сипсимөс җулҗә кәларасса өмөтленсе ларатәп.

Райсойуз пичче йөм шырайт.

Тутаркас районәнчи Райсойуз пичче текен каччә—районри потребсойуз питө те әс җитерме пөлекен пулса җитрө йулашки вәхәтра. Халә вәл раснах пөр өшшөн питө тапалана—пысәк әмәртәва хатөрленет пулас—тасаран таса тумланса көрнеклөрен көрнеклө те нөрлө җүресшөн. Ун пек кун пек кәна мар, вәйлә тумланас. Коҗтум пултәр Шупашкартан илни, йө брүки, йөм, тата кирек-мөн плашчсем-мөнсем, Көснернире җукки...

Җавәнпа та әна хамәр җиҗтемә урлә илес мар та, хамәр лавкасенче сутмала тәвас мар... ытгисем туйанма пултарөс те, пөтрө вара каччә-пиччен пөр пөччен йалкәшса, җуталса җүресси... Җавәнпа та Райсойуз пичче, хәйөн бухгалтерө Баранәв йул-таш аллипе, җыру чарлаттарчө Шупашкара. ГОРТ-ән Шупашкарти отделенийәнчи упаковщикне—Трахвин Мөтрине, Грачов йулташа адрөсленет җыравө. Петр Җергейөвич Баранәв әна, паллах, вярәсла тата упаковщикө хәй кәна вуламала җырна. Акә җыравө:

постарайся купить хотьбы брюки 48 размера или плащ. Прошу вас убедительно после праздника приеду сам лично. Тогда поговорю с Вами кое что.

27—V—1—35 г. С почтением П. Баранов.

Мөн каласшән-ши җак Райсойуз пичче хисепҗи Баранов йулташ?

Тәнләр, ытти райсойузсем! Вөренөр әмәртма Тутаркасенчен. Вәл Грачова пәшәлтатсах хәлхараң җакна пөлтөресшөн: „Епөр суту-илү тума пөлместпөр, анчах өсне майлама пөлетпөр“, тесшөн вәл. Түрөх ГОРТ директәрө патне йө базә пусләхө йәчәпе коҗтум ытса җыру йарас—намәс! „Атәҗә—атә-пушмаксәр, җәпатаҗә—җәпатаҗә“ тесе калас-сан туйәнчө, йө „тимөрсөн пурти катак“ тенө пек туйәнчө те, түрөх сан урлә өҗө майлас, терөмөр, тесе каласшән вәл.

Мөн тәвас тегөн өнтө, упаковщик йулташ? Намәса аң хәвар җав тутаркас каччине—Райсойуз пиччене! Әмәртса суту-илү тәватәп, тет вөт-ха вәл. Йөмсөр, коҗтумсәр аван мар пулө, епөр нөрлөн те әмәртулән суту-илү тәватпәр тесе, магазинра төр-лөрен шәкәртти-макәртти сутса ларма!

Н. Ваҗанкка

„Дмитрий Трофимович! Я посылаю с Харитоновым деньги 120 рублей. Постарайтесь пожалуйста достать костюм 50 размера. Если костюм не можете достать, то

Кахал

Ирхине шăп 9 сехетре План сĕктăрĕн пĕчĕкесĕ пÿлĕмне ёслекенсем пухăнассĕ. Машинискă ситет. Вăл хайĕн сыракан машинне хай ёслекен вырăнне лартаĕ те шакама пуçлаĕ. Пĕрин хыççăн тепри ыти ёслекенсем килеçсĕ. Вĕсем хайсен сĕтелесен йешчĕкесене усаçсĕ те хучĕсене сĕтел сине хуса, хучĕсем сине ўпенеçсĕ. План сĕктăрĕнче кашни кунхи пек ёс кунĕ пуçланаĕ.

Чи йулашқинчен Дубинин Йаккăв Иванчă ситет. Вăл кĕрет те савăнăçлан:

— Ырă кун! Сы йи, Федър Николайчă! Сывăй, Људмила Филипăвнă! Пурне те пĕрле саламлат! тесе аллине сĕклесе саўт парат.

Унтан вăл васкаса хай сĕтелĕ сине пăхса илет: сĕтелĕ синче пĕр купа ёс хучĕсем ёслеkene кĕтсе ыртаçсĕ. Савăн чухлĕ нумай ёс ыртгине курса Йаккăв Иванчă савăнтах шанса кайат.

Пĕр самант вăл хучĕсем сине пăхса ларат, унтан тем пулнă пек хăвăрттан сĕкленет те „Правдă“ вулама тытăнат.

Вунă ми-утраң:

— Пăх-ха! Мĕн хăтланаçсĕ нимĕçсем? Французсен хаçачĕ „Ер Нувел“ пĕлтернĕ тăрăх...—хайне хай пулме пуçлаĕ вăл.

Ытти ёслекенсем нимте чĕнмеçсĕ.

Дубинин умĕнче тумали ёссем ыртаçсĕ. Анчах вăл васкамаст-ха: темле сĕнтерме сук вай ана хаçатне малала вулама илĕртет.

Куç харшисене сÿле сĕклесе вăл сасартăк:

— Йулташсем, итлĕр-ха, мĕн сыраçсĕ кунта! Пайанхи „Правдăна“ вулаң-и есĕр?—тесе кăшкăрса йарат.

Ёслесе ларакансем ёсленипе тĕтреленсе кайнă куçĕсене Дубинин сине сĕклеçсĕ. Људмилă Филипăвнă пĕр самантлăха пичетлеме те чарăнат.

— Халĕ ёнтĕ хĕрарăмсем ыратусăр ача суратма пултараçсĕ! Илтрĕр-и? Мĕнле лайăх пулат, е?

Сăкна каланă чухне Дубинин хай темисе астрăм суратнă, суратнă чухне калама сук пысăк ыратусем тÿснĕ сын пек сĕкленсе калат.

Сыракан машинĕ сĕвĕрен шакама тытăнат, Йаккăв Иванчă малала вулат. Хаçатра сырнисене вăл пĕтĕмпе, йĕркипе, пĕр сиктермесĕр вулат.

Вулаң хушăра:

— Сурăки ёсĕ лайăх пырат-ха. Пур сĕрте те акаçсĕ. Анчах кăсалхи сÿл мĕншĕн-ха пылчăк сине акни сук? Тен акаçсĕ те пул? Тен хаçат сине кăна сырмасçĕ пул? Ну, хаў малала кайăпăр. Аха! Каллех хулигансем! Тупататуршăн, епĕ вĕсене пĕрте хĕрхенес сук... Пиккар профессор Варшавăна килнĕ. Хам пулсан, епĕ нихăсан та стратосферăна вĕсес сук: хăт мана ылтăнлăр есĕр... Ну-с, Аслă театрта пайан „Садко“ оппĕрă пырат мĕн: „Град Китеж“ тесе паллă тунă билетсене сирĕм саккăрмăш числана хăварнă. Малала мĕн? Беатă Малкин концерчĕ пулмала. Сатирăпа кулаш кăсĕ пулат... 598-мĕш пÿлĕме партколлеги Никитин йулташа кĕрсе тухма чĕнет... Сапла... Сапла... Редакци телефонĕсем... Главлит уполномочăннăйĕ 22624-мĕш номĕр...—тесе хайне хай калаçса пырат.

Дубинин сехет сине пăхса илет: 11 сехет сĕс ситнĕ-ха.

— „Извести“ хаçат тата аста? „Извести“ парăр мана, Федър Николайчă, аста „Извести“? Ёмĕрех ёнтĕ сав ылханлă курьерчă хаçатсене таста чиксе хура!

— Пайан „Извести“ сук,—тесе типпĕн ответлет Дубинина Федър Николайчă.

— Мĕнле апла сук?

— Камамали кун хыççăн „Извести“ нихăсан та пулмас.

Урăх нимте вулама суккине курса Йаккăв Иванчă шурса-кăвакарса кайат. Ашĕ вĕçнипе вăл пÿринисене шатăртаттарса илет, чĕрĕк сехет хушши те пулĕ пĕр хускалмасăр чÿрече йенне пăхса темскер шухăшласа ларат. Унтан вăл хайне хай алла илет те васкамасăр кăна хай паспăрчĕ вăл-лă картонран хытă хупă хатĕрлеме пуçлат. Вăл ку ёсе пит те тăрăшса тăват, сĕсĕпе те касат сĕлĕмпе те сыпăстараĕ, унтан чĕлхи вĕçне сырсах тунă хупă сине „Я. И. Дубинин“, тесе хай йатне сырса хура.

Кăнтăрла иртсен пĕр сехет тĕлне сăк пысăкёсе вăл пĕтерет. Халĕ ёнтĕ унан план ёсĕсене тытăнмала. Анчах Йаккăв Иванчă тытăнасшăн мар, хай сĕтелĕ синчен хутсем сине вăл ўсĕр сын тĕтĕмпе чыхăнтарнă кушак йевĕрлĕ пăхат—тĕтĕмрен пăрăннă пек пăрăнат. Хутсем ана йăлăхтарнă, вăл вĕсем сине пăхса чыхăнсах кайат.

Тулта суркунне шавĕ илтĕнет. Йаккăв Иванчă кун синчен пÿлĕмре пĕрле ёслекенсене каласа парасшăн.

— Тулта пайан тÿлек, хĕвеллĕ... Ех, утса сÿрме лайăхске...

— Ёслеме ан кансĕрле,—ответлесе хучĕ Људмилă Филипăвнă.

— Епĕ кунта пурне те кансĕрлеп пулас... Каймата та пултаратăп,—айăпсăр айăпа хăварнă сын пек хуйхăрса калат вăл.

Унтан вăл тула тухмали сĕре тухса кайат. Кунта вăл хĕрĕх минут таран йулташĕсем ана курайманни синчен, Пиккар профессор синчен, тата „Град Китеж“ тесе паллă тунă билетсене сирĕм саккăрмĕш числана хăварни синчен шухăшласа пăшăрханса ларат.

„Вăт, шуйтансем; театрсем тăрăх сÿреме те вăхат тупаçсĕ. Вăхачĕ нумай, савăнпа сÿресĕ те“,—тесе шутлат вăл.

Дубинин хайсен пÿлĕмне хайар кăмăлла таврăнат.

— Сирĕн пата ёспе килнĕ сын пур,—тет ана Људмилă Филипăвнă.—Кĕленче планĕ пирки. Вăл халĕ те коридорта кĕтет пулмала.

— Сирĕнсĕр те пĕлетĕп. Епĕ унта пĕр самантрах ёсе татма пултаратăп... Тула тухма кăна кайнăчĕ.

Сăк самантра ана пуçлăх патне чĕнеçсĕ.

Силенсе:

— Итлĕр-ха, Дубинин йулташ, есĕр пайан та вунă минут кайа йулса килнĕ. Службăна ана вăхатра сÿресĕ. Капла мĕн пулат-ха вăл? Патшалăхран вунă минут пытарса йулни мĕне пĕлтервине пĕлетĕр-и есĕр? Епĕ сирĕн синчен приказра сире йатлани синчен пĕлтермеле тăватăп. Халĕ кайма пултаратăр, текех епĕ сире тытса чăрмас-тăп, тесе йатлат ана пуçлăхĕ.

Коридор тәрәх кайала таврәннә чухне Йаккәв Иванчә пусәнче хуйхәллә шухәшсем варкассә.

„Пәх-ха, мән каласат. Тупнә каласма. Сын кунта вайве хәрхенмесәр тискер-кайәк пек әслет, вәл әна пәлесшән мар, кәселенсе кайвә бӯрократ! Пиншак тәхәнса йанә городской!“—тесе вәрәтә вәл хай әшәнче пусләхне.

— Сук, ку әсә епә ахәл хәварас сук! Чәнахах, вунә минута епә кайә йулнә әнтә. Анчах, мәнле пулнә-ха вәл? Сакән синчен ун манпа выльәхпа каласнә пек каласмала и-ха? „Епә сире тытса чармастәп“, тет. Путсәр, мана тытса чарасшән! „Кайма пултаратәп“, тет. Мәнле апла каласат-ха вәл? Тепре каласан, епә кайма та пултаратәп. Епә ун сине шаләпә паратәп!

Пүләмри әслекәнсене вәл аллисенчен тытат, вәсен сәтеләсем сине пырса ларат, пәр вәсәмсәр табак туртат. Унган вәл хай сәтелә хушшине кәрсә ларат те сьрма тытәнат.

„Тәнлантарулә сьру“,—тесе листа варрине сьрса хураф вәл.

Күршә пүләмрен хәрлә черчил илсе килсе кавак черчилпа сьрни айне илемлән кәна хәрләпә йәр туртат.

— Дубинин йулташ, мәнле, кәнтәрти савәт тәрәх әсәр плансем хәтәрлесе ситертәр-и?—Дубинин патне ләпкән кәна пырса хулен ыйтрә Федәр Николайчә.

— Әслеме кансәрлетәр! Кунта сьнна айәп тәвәссә, варалассә! Әнтә ман халә түрре тухмашкән тәнлантарса сьрма та йурамаст еппин? Етемрен унән йулашки гивлетне—шаләпә парассине те туртса илесшән!—хайаррән кашкәрат Йаккәв Иванчә.

Федәр Николайчә часах каласма чарәнса хай сәтелә йенеле шават.

— Епә вәсене кәтартәп-ха!

Пулсанә хутне Дубинин малала сьрма тытәнат.

„Сак уйәхән 25-мәшәнче мана Пытләссински йулташ кабинетне чәнтерчәс. Кунта мана етем түсмеле мар йатларәс..“

Йаккәв Иванчә калама сук пысак хәрүлөхпә сьрат, черниләсем унән сәтел тәрәх сирпәнәссә. Сьрәвәнче вәл хайән патшаләх умәнче тунә пысак әсәсене кәтартасшән тәрәшат:

„Чәнахах, етем каласма пултарат әнтә вәл. Анчах әсәсене тәплән пәлма кирлә-ске. Мән пирки епә вунә минут кайә йулса килнә-ха? Мәншән тесен, трамвай чарәннипе епә вәхәтра ситеймен.“

— Дубинин йулташ килнә-и? Әнтә әна епә кунта икә сехет кәтсе тәрәтәп. Мәнле-ши?

— Мән калас тетәр?

— Епә, йулташ, кәленче пирки.

— Суккәр-им вара? Куратәр пул-ске, сьн әсленине? Епә кунта калама сук кирлә доклад сьратәп, әсәр кәленчепе... Пулассә те чунсәр етемсем!

Йаккәв Иванчә әсә килнә сьнна кәларса йарат те каллах сьрма пуслат.

„Трамвай сьүреме чарәннипе вәхәгра ситеймен пулсан, Пытләссински йулташ мана савән пек хулиганла йатлама пултарнә-и-ха?..“

Пиләк сехет сине сирәм минут кайсан, Дубинин сәтел хушшинчен тәрәт. Сехет сине пәхәт те:

— Каллах сак йуна сәрхәнтаракан ылханлә учрежденире сирәм минут ытлашши иртертәм. Тискер кайәк пек кунта хәна хәрхенмесәр әслетән, нәкам та сана тав тәваканни сук!—тесе макәртатса илет.

Йакәв Иванчә тәнлантарулә сьруне тепәр кунне сьрса пәтерме пулса, васкаса тухса кайат киңеле.

Ес кунә пәтет.

Ильһа Ильфа Йевгений Петров.
Кусарни Лашманән.

Хурах, саратассә!

Йалсоветне кәнә писмоносәп пәр сәмрәк сарә кәтра сьүслә учитәле хәсәтсемпе пәрлә „Капкән“ журнала тытгарса хәварчә те каллах тухса сьухалчә.

— Давай „Капкән“ вулас,—терә йалсовет председатәлә учитәл аллинчи „Капкәна“ курсан.

— Памастәп,—таварчә учитәл.

— Ай-уй вулаттармастәнта-и?—ыйтрә сәкретар.—

— Вулаттармастәп! Иртнә номәре те есирех сәтсе пәтертәр.

— Мана анчах пар!—кашкәрчә счетовод.

— Никама та памастәп.

— Мән пәхса тәрәтәр! Атәр тытса туртса илетпәр!—хытгән кашкәрчә председатәл сәтел сине уләхса.

— Атәр!—терә те халиччен чәнмесәр дарнә колхоз бригадирә түрех учитәл майә сине сиксе ларчә.

— Тыгәр! Туртса иләр!—терәс сасәсем. Унччен те пулмарә учитәл „Капкән“—не портфәлне чиксе хучә. Сак хушәрах әна виç-тәватә сьн пырса тыгрәс.

— Ай-уй савна та илейместпәр-и!—терә председатәл сәтел синчен сиксе анса.

Председатәл хысән счетовод та учитәле йарса тытрә. Әна сәре пусса антарчәс.

— Хурах, „Капкән“ саратассә!!!

— Ма кәскәратән!

— Крау-ул! Хурах! Капкән..

— „Капкән“—на пар, вара йаратпәр!

— Ай-ай! Портфәл сәтәссә! Хурах!

— Хыт ан кәскәр!—терә председатәл учитәл тутине аллипе хупласа. Сак вәхәтрах канцәдари коридорәнче ура сасси илтәнчә. Куна илтсен шалтисем учитәле турткалашма пәрахрәс.

Вара учитәл пулә пек тухса сирпәнчә йалсоветәнчен.

— Мән пулнә сире?—ыйтрә йалсоветне кәнә шур сухаллә старик хашкаса.

— Нимән те пулман,—таварчә председатәл.

— Ара „хурах“ кашкәратәр та. Сьнсем пурте кунтала чупассә.

— Татах киләссә,—илтәнчә сасә.

— Айда ес тух та: нимән те сук те,—терә те председатәл старике вәйпах кәларса йачә. Кун хысән йалсоветне кәрекәнсем пулмарәс. Йалсоветри актив „Капкән“ вуламаншән чылайччен хуланса ларчә. Малала кун пекки ан пултәр. Савәнна пурне те „Капкән“ сьрәнса илме хушатәп. „Капкән“ тусә—Вл. Дубровский.

Кам ёслемест--въл илмест

Митрофан—пултаран:
Сут тенчене култаран:
Сиве-сиве хел ситсен,
Хырамна мён тултаран?

* * *

„Митрофан... Митрофан...
Митрофанан пёр автан.
Въл та пулин уксахлат.
Темён пулнй хайамат.
Урэх унён выдэх сук,
Выдэх хупма-карти сук;
Хайне ваджи пёр ўпле
Тукаларё тем тепле.
Апшё туня кил-сүртне!
Сута-сута пётерчё;
Кахал пирки хайёнене
Ырә йатне сётерчё.“—
Тесе кулаç ачасем
Митрофанран пайан кун.
Сакна илтсен пичёсем
Хёрелес-ши—сук-ши ун?

* * *

—Митрофан! Митрофан!..
Кантәр ситет, час вәран!..
Хавнах вёт туймала:
Ака тума каймала.
Сынсем темчул ёсленё—
Заданисем вёсленё.
Уйра вёрет хёрў ёс
Чаранмасар вёсрен-вёс.
—Пёлеп, пёлеп... Пёлмесёр:
Вёсем чёлём чётмесёр
Халё уйра ёслессё;
Пёр пёринчен иртессё...
Анчах мёнех таван-ха
Ман пек сывмар пулсассан?..
Уйа мёнле утан-ха
Ура тавраш сурсассан?..
Каца пўрни висё кун
Сёрсе йухма хатланат,
Вёче тәрах вёри йун
Аран-аран чупкалайт..
Утса парам акә пәх;
Хәлтгин-хәлтгин пустарат
Те тухатмаш, темле йәх
Чува нуша чәттарайт!—

* * *

Хёвел кашни кулленех
Сўлерен сўле хәпарчё.
Уйхир, вәрман, мән уләх
Симёс сәнпа хупланчё
Пирён найан Митрофан
Ёслемешкён тухмарё.
Ака тавас шутпалап
Уйа ура лусмарё.

* * *

—Митрофан, а—Митрофан!..
Кәмака синчен хәсан анан?..

Хавнах вёт туймала:
Утә тума каймала.
Сынсем хёрсе ёслессё.
Есе хаварт вёслессё.
Пёр-пёринпе амартса
Утә сүлаç васкаса.
—Пёлеп, пёлеп... Пёлмесёр:
Дажё сәмах чёнмесёр;
Черечёпе харәс тәрса,
Пёвёсене выдәтса
Ёссыннийё ут сүлайт.
Ик кун нимён симерём
Пётём аш-чик каснәран.
Аран-аран сүрерём
Самка хысё хыгнәран.
—Тухтәр патне кайасчё,
Въл хушнине тавасчё.
Унтан чир-чёр пётё сан;
Атты хәссан йүсанан?
—Въл пул... Анчах Силемпи:
„Кәмака синчен ан ‘ан“ тет,
„Пўртрен тула ан тух“ тет,
„Сынпа сәмах ан хуш“ тет.—
Сапла сәмах сәнтарчё—
Бригадира шантарчё.
Митрофан—„пултаран“
Хйссан намәс пулё сан.
Суйа сәмах йухтаран—
Хавна хәвах улталан.

* * *

Кун иртет те каç пулат,
Вәхәт шават малала.
Сулла темле ёс пулат:
Пур ёсне те тумала.
Сынсем хёрсе выраçсё—
Тыра пула пухаçсё.
Анчах „пирён“ Митрофан
Ку ёсе те хутшанман.
Бригадире каланя:
„Вәйхал йәлтах сүхалнә...
Аран-аран сүретеп.
Тёрлө чир-чёр түсетеп.
Тухтәр патне ситрём те
Силемпилех каларё:
Йёпе-сапа ашә кун
Тула тухма хушмарё.
Найанланса пурәнван
Тамашасар иртеймён.
Суйа туни курәнсан
Ыр пуласса кетеймён...
Ертел пусләх хаў апа
Справкә илме чуптарнә.
Савәнпа въл хулана
Хашка хашка васканя.
„...Колхозник Митрофан
Сансүрамё пит аван...
Чир-чёр тавраш сүка ун,
Клетке тулли вёрри йун...
Пур ёсре те чәтмала—
Вәйлә ёссем памала...“—
Сапла унён сывләхне
Тухтәр сырнә хут сине.

* * *

Хәт мёнле ёс колхозра
Ударләхпа ёсленет.
Ударләхпа ёсленет те
Хаварт. пахан вёсленет.
Унта пёр-пёр найаншән
Ёс чарәнса тавас сук.
Пёрлешүлө вәйхалшән
Митрофана шеллес сук.

* * *

Ситрё хайхи кёркунне.
Ёссем нёте пусларёс.
Колхозниксем ёскупне
Мисе туня—шутларёс.
Чакак, Мётри, Ухливан
Иксёршер кун ёсленё,
Пәраскипе Сар Иван
Иксёртен те иртернё.
Комсомолёс Йевдокким
Иксёр ала асанат.
Леш-киссинчи мән Йекким
Виссёрпеле савәнпат.
Митрофан та тытәнчө
Ёсёсене шутлама
Шёвёр сәмса усәнчө—
Хисеп суктәр савәнма.

* * *

Аслә ампар умёнче
Колхозниксем куратән.
Тата вёсен питёнче
Савәк кәмәл туйатән.
Унтах лавсем тәраçсё.
Хёрлө йаләв вёлкешет.
Пайан уйав тавасçё—
Ертел тупаш валесет
Йашә-кёрём хаваслә.



Хумка йурә кёвёлет.
Ватараххи талпаслән
Шёкер сәмах шёкёлчет.
Акә ситрө кладовщик
Усрө ампар алакне.
Уипа пёрле весовщик
Тәчө хайён вырәнне.
Усрөс аслә журнала:
Унтан пәхса пёлмеле:
Кама мёншён памала,
Мисе путав висмеле.
Хайхи „пирён“ Митрофан
Ситсе тавә чи малтан.
Хул хушшине майәхне
Йәтнә тата твәттә тан.
—Мана виссе парәр-ха...
Сакна илсен хаў ситет,—
Сапла сапрё сәмаха,

Хай майахсем хатёрлег.
Унён йатне тупрёсё,
Ёскусене катартрёс:
—Пит те сахал тиветске:
Таватә майах хатёрлен.
Пёри пулсан ситёске—
Вёл та пулин тулмё тен.
—Мёнле?! Мёнле?!.. Аплала!..
Пус савраһа каплала.
Тёлентертёр савсимах..
Тёлёки ку?.. Йе чанах?..
—Тёлёк мар ку: чан-самах—

Виё пугав ытларах..
Кёр майахна—акә ил:
Ураһ тивмест..
Кам ёслемест—вёл илмест,—
Сакна манна имёш ес.
Йалан „сымар“ сүренчё—
Тёрлө „чир-чёр“ түсенчө.
Ухливансем, Ивансем
Улт-сичшер лав тултарчөс.
Митрофанан куёсем
Сакна курсан шывланчөс.
Сыһсем сине пахсассан

Куё-пуё савраһа,
Тулли лавсем курсассан
Хал тин найан хуйхара.
Ей, Митрофан... Митрофан..
Мён ёслөнө—йалтах сан.
Ёслеместён—илместён,
Илместён төк сimestён.
Митрофан—„пултаран“
Сут төнчене култаран.
Анчах сивё хёл ситсен
Хырамна мён тултаран?
Георгий Волжский.

Йёплё сәмах

Йуратна ёсё.

Таманла Высли йаёнчи (Йёпреç р.) пиçмоносёң Давыдаһан ёнси сине виё пуслә кахал хәпарса ларна. Тен аһа ёнсе сичен антарсан, хөрү ёс вә-хәтёңче сётел хушшинче сыварса ларма пәрахё. Ёсрен упаран хәранә пек хәра. Ытлашши ёску-нө пуласран хәра. Уһан йуратна ёсё ерех ёсесси кәна.

Маркәсем пайан аләра сук, кёр сырупа уксуна, почтәра хам сыпәстарса йарам, тесе иһнө укса-сене шалавар кёсийне ерех илмешкөн чикет. Кан-вертсем сине „доплатной“ тесе сырса хура (ку ёсё вёл вара пит йурата).

Хасатсене сухата. Пусне те сухатмала та, ан-чах сухатсан сёлөк тәһанса сүремели пулмасран хәраса, сыхланах сүрет.

— Давыдаһ, санран хәсаһ нёрлө сын пулё?

Уһ йышши ыйту сине ответ пама пөлмест нир-ён „Канкәһра“ нумай аһанма тивёслө Давыдаһ йулгаһ.

Пайман И.

Сапла ёссем.

Ёслемест. Кашни кун үсёр. 200 тенкө йаһан растратә. Кам сичен пулё ку?

Сан сичен те, уһан сичен те, лешён сичен те, кун сичен те уһ пек сәмахсем калама пулта-раймаһпәр. Аслә Чак (Вәрмар р.) йалпо председа-тёлө Степанав Петр сичен кәна сав сәмахсене калама пула. Вёл сәмахсене каланә хысһан: „на-мәсё аһа-ши уһан“ тенё виё сәмаха хуһса кала-мала. Вара пирён ёсё те пётрё, малала ревизи комисһин ёслемеле.

„Ваназар сурутравё“.

Кулавари (Трак р.) „Ваназар“ колхозён сысна ферми пит илемлө вярһта лара: уһан вёс та-ралах шыв йухса ырта. Еверке йенчөһ анчах сёрпе чикёленсе тәра, саванна аһа „полуострав (сурутрав) Ваназар“ теме пула.

Сысна витин килкарти аләкне уссан уһган ви-тине кайас пулсан, сәпата сырһа сын ан пырса кёр: чөркүс таранах лапра сине кёрсе ларан. Сыс-насен пүлёмөн навусла урайёсем кам та пулин тасатса парасса кётсе төксёмөн ыртасёс.

Кахсине ыртмали пүлёмре сыснасем вәһди лапаран тунә „түшек-сытар“ урай тәришөпөх саралса ырта, пылчакла сыснасене хай сине ыртма чөнөт.

Сысна ферми пусләхёсем аһа ыртса кунён-сө-рёһ сывәрһине пөлместёр. Тен сук та пулё вө-сем,—пурри паларма.

А. Киçсерин.

Ывәлёнчен пытарма.



Ачи:—Ма есё хура хама сине тилмёрсе пәхатан?
Клас тәһманё: — Хама усә күрекенсем кам кам пуррине пәхатан. Кунта вёт мён пур үсёрсене, прогулшчиксене, кахалсене үкерсе хунә.

Процентлă телей

Сиве каç. Çейнал Шетмён аслă урамёпе епё Салат Çапанёпе пухуран килеле тавăрăнатпăр. Михалка Караçе тёлне ситерехпе темёнскерле хайхай суйхашнă сасăсем халхана илтёнчĕс.

— Çапан, итле-ха, Караç арăмне ватмаст-и? халхасене тăратрăмăр.

— Тем, Караç арăмё патак çимест пулĕ вăл, Караçне хайне тытса силлес тейĕ,—ответлерĕ Çапан.

Вăрçасçĕ-ши кусем тесе итлесе тăрсан, пўрти хайкашу хытăран та хытăрах илтёнме пуçласан, епёр Çапанпа Караç патне кĕрсе чăрмантарма шутларăмăр. Мёншён тесен манăн хамăн килйышра та ун пек тĕслĕхсем сахал мар пулкаласçĕ. Карчăкпа иккĕн анчах тытăнатпăр пўртре çавра çил çаврăма, çав вăхăтрах карчăк: чарăн мăн çавар, чарăн сын килет, тет те, вара епё анчах вĕресе тăкăнма тытăннă хуран айне йур саниă пек шăпах чарăнатăп. Пўрте кĕрекен сынна мёнле те пулсан кăмăлă питкуспа кĕтсе илме тăрăшса пёр-пёр йапала тытса,—пёлтёр анчах илтём çак картуса, кивелчĕ, тĕсĕ карĕ шелмăн,—тесе ларатăн. Çавăн пек тен çавра çиле чарăпăр, тесе кĕрес терĕмĕр Караç патне.

— Пирĕн килес!

Бўрократ.



— Епё сана хăвăн ыйгупа пайан 12 сехет тĕ 5 минутра килме каланăччĕ. Есĕ каланă вăхăтра килмерĕн. Халĕ ыран килмесĕр пăхса тухаймастăп.

— Ху халĕ нимĕн тумасăрах ларанçке.

— Сан ыйтуна пăхса тухма сахалтан 5 минут кирлĕ. 12 сехет сурăра ку пўлĕме заседани тума çынсем пухăнма тытăнмала.

— Килĕрех. Есĕр пухуран тавăрăнатăр пулĕ,—ыйтрĕ пирĕнтен Караç арамё.

— Пухуран-çке,—харăс ответ патăмăр.

— Унта есĕр тёнче ухмакĕ курмарăр-и?

— Тем, пайанхи пухура ухмакĕ сын курмарăм, кашнийех чипер ас-танпах пынă пулĕ терĕм, мёншён тесен, йалсовет сыруси пайанхи пухура 5 пин тенкĕлĕх зайом салатрĕ,—терĕм епё сирĕп сасăпа.

—Аван иртрĕ пайан пуху, зайома халăл тусах йышăнтăмăр, 50-шер тенкĕ сырăнтăмăр,—хушрĕ Çапан.

— Халăл тусах йышăнмасăр, зайома ёнтĕ аш вырăнне апат çине йарса сийетёр пулĕ те-ха, мён кирлĕ мар сăмаха лĕпĕртетсе лараттар,—шăртланма пуçларĕ Караç арăмё.

— Ухмаха йертён пулĕ есĕ, кин, есĕ кашкăрни анатри урамах илтёнет, çавар санăн анчах мар вёт, епё кашкăрма тытăнсан, саяран та хытă кашкăратăп...

— Е-е, есĕр мана чарма килтёр-и, есĕр пусмăр-ласа сўретёр-и, ан тарăхтарса ларнă пултăр кунта, пшол ман патран, намăсçăрсем, йытăсем!—Караç арăмё урса кайсах кашкăрма тытăнчĕ.

Чĕрес-хуран, чашăк-тирĕк. çăкăр-кукăл, кашни харпăрхай тёлĕн алăк патнеле кусасçĕ. Епёр ним калама аптăранипĕ:—айта, Караç, хамăрпа, тесе шăвăнтăмăр, хамăра ёнселеме тытăначчен.

— Тухса кай ман патрѐн, есĕ ман пата пёр лав йапала тийесе килмен, ёне—лаша çавăтса килмен, есĕ ман пата пуш кĕлеткўна сĕç сакса килтён. Кай, тетĕп, кай! Мён тăмана пек пăхса ларатăн? И-и-и тăмана, уй тункати, намăсçăр, вĕриçĕлен! Тĕкетĕп сатма аврипе тугун: ан, лĕссе пар зайомна, кайала, халĕх лĕссе пар. Ай тор сырлах, Караç зайом туйаннă! Епё процентлă зайома 100 тенкĕлĕх сырăнатăп, тесе тугине чăсса ларат, пулĕ пухура. И-и, вилменскер. ма çăва илсе каймаст сана чăсланкăна. Çăва тёлне мантăн-им? Тухса кай тетĕп, тухса кай,—йулашки сăмахне калама сук хытă кашкăрнипе мачча хăми тăрăх утса сўрекен таракансем шапăрах тăкăнчĕс.

Караç чылайччен ним чĕнемесĕр чăтса ларнă хыççăн, кайăп, терĕ те, сĕлĕкне илсе пўртрен тухрĕ.

Аста кайас-ха ёнтĕ? Ёлĕк сук пурнăç пирки киле кĕмеле пулчĕ. Арăма пулах колхоза кĕреймерĕм, апа пулах халăх куç умне тухма та намăс. Ех пурнăçăм, тесе тарăнăн сывласа илчĕ те тăвала утрĕ. Ко-хоз вити тёлне ситсен ко-хухсем патне кĕрсе калаçса ларнă хыççăн, урайёвче ларнă сĕртех сывăрса карĕ.

* * *

Мён шыратăн вара есĕ, Евдоки Петровнă, упăш-кунтан,—ыйтрĕ Трак районёвчи Халăх сугий Алтатирен.

— Ара епё унтан нимех те шыраймастăп. Вăл ман пата киле пырса кенĕ чух пёр кавак сăхман сĕç уртса пычĕ. Ман патра 10 сул пурăнчĕ. 10 сул пурăннă хыççăн пёр каçне темскер шут тытрĕ, тухрĕ те карĕ. Манăн 100 тенкĕ укça пурччĕ, çавна чиксе карĕ. Епё сирĕнтен çав укçана шыраса пама сĕç ыйтатăп, сăмăхсене анланмала Уççăн каларĕ Ал-татий.

— Мёншён есĕ упăшку сан патран тухса кайни

4—5 сул иртсен тин ёсе сут аллине патан?—Ыйтрё сутйепе йунашар ларакан заседатёл.

— Мёншён тесен манран илсе кайна 100 тенкё укса ахау укса пулман, телейлё укса пулна.

— Мёнле телейлё укса?

— Мёнлине хайёнен ыйтар. Чёлхесёр мар вёл калама пултарай.

— Сав сёр тенке кайала илес тетён пулау, апла?

— Сапла сав. Мёни ён тесен вёл укси ахалли пулман, телейли пулна.

— Урэх есё уран нимён те шырамастан-и?

— Сук, урэх нимён те шырамастан, сав 100 тенке сес шыратап.

— Герасим Михайлович, есё мён каласа паратан сак ёспе?

— Епё кёскен калатап.

— Кёскен кала сав.

— 1920-мёш султа епё сук пурнаспа ништа кайса кёреймесёр 16 султа, самраклах Алтатйи патне киле кётём. 1930-мёш сула ситиччен унан упашки пулса пурантам.

1930-мёш султа “пятилетка 4 султа” зайом тухрё. Сав зайома сарас телёшпе йалта луху туса аялантарчёс. Епё зайом уса панине аяланса илтём те процентла облигацине 100 тенкёлёх сыранса илтём. Киле таварансан Алтатйи мана чутах сисе

йараичё. Тухса кай, тет, зайомне лёссе пар, тет. Мён алла кёне саванпа саппа тытанчё. Тем те пёр каласа пётёрчё. Вара епё сав мажкыла чатаймасёр облигацине илтём те, тухса карам. Колхоза кётём. Коужура ёсleme тытантам. 1931 султа манан облигаци 6 тенкё процент пачё. Вёл уксапа пёр мажар сысна сури туйантам. 1932 султа манан облигаци каллах 6 тенкё процент пачё. Вёл уксапа чёчё пёрушё илтём. 1933—34-мёш сулсенче 12 тенкё процент пачё, татах йапаласем туйантам. Колхозра ёслесе илнё тырапа сарай тата ампар туйантам. Касал пилёк стенала пурт лартас тетёп-ха...

— Сут заседанине кайау,—тесе сыруси пёлтерчё те, сутйесем урэх пёлеме кёрсе карёс.

* *

— Аялантан-и, Петровё Йёвдоки?

— Саманпа каласа парар-ха тепре,—ыйтрё Алтатйи пригавара аяланмасёр.

— Сана епёр, санан пулна упашкунтан пёр пуста шыраса илсе пастапёр. Упашкуна процентла облигаци илнёшён вёрсман пулсан, тата иксёр те пёрле колхоза кёне пулсан, есё те Стапан пекех телейлё колхозник пулаттан,—аялантарчё аяма сутйе.

И. Сүпенкке

Кинора

Кинона кашт пахса ларна хысхан, халэх умне аясартран сур клеткелё сын тухса тачё. Ку “Блестящая карьера” кино! картинан геройё Андрей.

— Ну-и телёнемеле сын,—тесе илчёс курма пыракансем.—Тути, сур самси пур, анчах та кушё тата самки тавраш нимён те сук. Мёнле ши ку сын шутлама пултарай?—тесе саманхласа илчёс.

Сав хушарах пёри: “—Рамка!—”тесе пыр шатакне сав тери вирлён хырса кашкарчё. Кашкарыне илтсен киномеханик Иванов шалт! сикрё те, рамкана йусарё. Пасархи сур самсала, кушёр сын чистай сынах. Тути, самси, кушё-пушё пурте пур.

— Ну-и механик, шутник шелма! Пёр сынна темице тёлё катартма пултарай тесе саманхласа илчёс пёр-пёринне.

Кинона пына сынсем нумай хушалаппанса пахса лараймарёс. Ак, каллах темёскерле тискер са-са шалтар-шалтар, халтар-халтар илтёне пусларё. Экран сынчи картина пёр вырантах тарау.

— Ей, механик! Давай малала катарт. Ку катра майрана курса йалахрёмар ёнтё!—тесе тарыхса кашкарчё Митак.

Капла кашкарсан, механик шалт аптраса ситрё. Темёнде майпа та саварса пахау, винтисене те тыткаласа пахау, сапах та катра майра пёр вырантах тарау. Тарыхса ситнипе механик катартма чаранчё. Залри лампа та йалтар-йалтар суталса кайрё. Иванов механик аппаратне пасса такса йу-сама тытанчё.

Аппарат йусасса сур сехет хушши кётсе ларчёс халэхсем.

Иванов механик йалтах аптраса ситрё. Унан питеччен самар шывё пек тар таканай.

— Халэхсем! Аппарат сёмёрёлнёшён епё айаппа мар. Есёр айаппа. Ма васкататар? Ак кураттар пулё ёнер хам патра аппарат винтисене вёрене

йавассинчен турам вёт. Васкатсан астан чатау вёл Вёсем часах тухса укме пулгаращё вёт.—Шывла на пуслан кушёсене маж-маж хупкаласа аялантарау халыха. Халэхсем силленсех ситрёс.

— Аппарат винтисене вёрене йавассинчен тавасщё-и?—терё пёри.

— Ес ху вёрене тункати!—хирёссе илчё тепри.

Пёр сур сехет хушшинче механик аппаратне йусан пек турё те, малала катартма тытанчё. Пёрик картина катартна хысхан аппарат каллах сёмёрёлсе кайрё. Су сёрмен урапа пек чёриклетме тытанчё. Халэхсем каллах хирёсме тытанчёс.

— Аппаратне Ханатар сырмине кайса паранхмала, хуна аяна сыхлама чучёла туса таратмала!—тесе харкашса илчёс халэхсем.

Сакан пек кино курчёс Ман-Етмен шулёнче (Хёрлё Чутай районёнче). Сичё картинла кинофильман картинне канаслан пахмасарах тарыхса, йатласа тавранчёс килёсене.

Кино куракан А. Афорин.

**Ретён,—ретён сулсем тарых
Лартса тухао симёс йавас.—
Сул сүреншён пёлмё шарах.
Сулханра, йака сул тарых
Йарансах автосем шавёс.
Пур ватти те, пур вётти те
Савансах сире тав тавёс.**

А. ПЕТТОКИ.

Чăх йашки

(„Саттур салтак Швейк сўревсём“ кёнекерен илнӗ сыпăк)

Лукаш поручик малала чăтса тăма пултараймарӗ. Швейк аллинчен чăххине туртса антарчӗ те:

— Швейк, пӗлетӗр-и есӗр вăрçă вăхăтӗнче мирлӗ халăха саратакан салтака мӗн тунине?—терӗ.

— Пӗлетӗп, господин поручик, ун пек салтака хисеплӗ вилӗмпе, пашалпа персе вӗлересчӗ,—йăвашăн кăна хирӗссӗн сăмах каларӗ Швейк.

— Апла пулсассăн, сана сак есшӗн кантăра туйантарас пулатӗ. Есӗ, Швейк, чи малтан саратма пусланă сын. Путсӗр есӗ, йуăхсăр сын есӗ... Невштă вара есӗ хăвăн присагана манăй?.. Сук, текех чăтаймастăп епӗ, ман пуç сурăлса кайма патнех ситнӗ...

Швейк Лукаш поручик сине ыйтулăн пăхса илет те васкавлăн каласма пуçлатӗ:

— Господин поручик, пур салтаксем те, тыткан присагана епӗ пӗр самант та манман. Господин поручик, калама ирӗк парăр-ха, епӗ хамăн аслă патшана 1-мӗш Франц-Иосифа тата унăн апостăллă величествăн генералесене тӗрӗс пăхăнса пурайма, савăн пекех, пур пуçлăхсемпе аслисене те сума-суса пурăнма, вӗсене хўтлесе тăма, службăра та, службă тулашӗнче те, пур вăхăтра та, пур ӗсепе те паракан вӗсен пур хушувӗсене те итлесе, вӗсене туса пыма присага тытнă. (Сак сăмахсене каланă хыççăн, Швейк урайӗнче ыртакан чăххине илет те, сарти йӗркепе тўррӗн тăрса, пуçлăхне куçран пăхса малала каласаӗ). Кусемсӗр пусне тата императър—корољ величества хушнă тăрăх, манăн кашни тăшманпах хире-хирӗс тăрса сапăсмала. Вăл тăшманкирек те аста пултър—хăт шывра, хăт шыв айӗнче, сӗр сине, сывлăшра, кантăрла, сӗрле, наступленире, отступленире! Нихăсан та ништа та епӗ сар часне, тата унăн йалавне пăрахса каймала мар. Хирӗс сапăсакан тăшманпа нимӗнле сыхăну та тытмала мар. Хăвна-ху сар саккунӗсем хушнă пек тўррӗн тытмала. Тўрӗ пурăнмала, тўррӗнх вилӗм умне те пырса тăмала. Турă пулăштăрчӗ ӗнтӗ мана та сакан пек тўррӗн пурăнма... Амиң!.. Господин поручик, калама ирӗк парăр-ха мана, епӗ вăрламан та, саратман та, хам присагана епӗ асăрхаса тытнă...

— Халех пăрах чăхха, халех пăрах а́на, ывăх!—Лукаш поручик йӗрес пек сұхăрса йачӗ те Швейка вилнӗ чăхха тытнă сылтăм алиичен прогокол хучӗпе сапрӗ.

— Есӗ пăх-ха, мӗн сырнă унта протоколта? Унта акă шурă сине хурапа: сұран сар салтакне, ординарец пулса ӗслекен Иосиф Швейка сирӗн пата асататпър. Ана епӗр сарату ӗсепе тытсаччӗ...—тенӗ. Ну, хал калас ӗнтӗ, мародер, ылханлă путсӗр сын!.. Сук, епӗ сана пӗрре вӗлерӗп те-ха, унччен... Вӗлеретӗпех! Чăнахах, вӗлеретӗп. Анланган-и есӗ сакна, путсӗр? Намăссър! Мӗнле-ха есӗ а́вна ху сав тӗрлӗ манма пултарнă?

— Господин поручик, лăпланър... Кунта нимех те сук, кунта пирӗн пӗр-пӗрне а́нланманни кăна...—Урса кайнă поручика хирӗс Швейк сѐмсен кăна каласаӗ.—Итлӗр-ха, господин поручик, есӗ кунта мӗн пурӗ те сапла сес пулнă. Сӗтеклӗ апат

тупса килме сиртен хушу илнӗ хыççăн, мӗн тăвамши, тесе манăн пит те нумай шухăшлама тиврӗ, мӗншӗн тесен, хăвăрах пӗлетӗр, господин поручик, вакзал патӗнче лаша кăлбассисӗр, тата ашак ашӗсӗр пусне нимех те сутмасчӗ. Калама ирӗн парăр-ха... Епӗ хам есӗ пур йенчен те виçсе, шутласа тунă. Вăрçă чухнехи йăвăрлăхсем сăмăлтарах пулчăр тесен сителӗклӗрех лайăх апат та симелеске. Манăн сире савантарас килчӗ, господин поручик: епӗ сирӗн вăлди чăх йашки пӗсерсе парас шухăш тытăм.

— Чăх йашки!—Лукаш поручик икӗ аллипех хай пусне йарса тытрӗ.

— Саплах ӗнтӗ, господин поручик, саплах. Чăннипех чăх йашки пӗсерсе парас, терӗм. Акă—йашка вăлди епӗ сұхан, тата 50 грам вермишел те илнӗ. Акă, пăхър. Пӗр кӗсйере манăн сұхан, тепринче акă вермишел. Тăварпа пăрăс хамър канцеляртех пур, терӗм. Сапла, йашка пӗсермешкӗн пирӗн чăххи сес ситмесчӗ. Ну, сапла епӗ вакзалтан тухрăм та Ишатарса йеннеле кайрăм. Сак Ишатарса тенӗскер вăл ни хула, ни йал мар. Анчах та кӗнӗ сӗрте, малтанхи урамра, йупа сине „Ишатарса—хула“ тесе сырса хунă. Сакантан сес вăл хула пулнине пӗлме пулатӗ. Пӗчӗк сатсемлӗ урампа иртетӗп, иккӗмӗшпе, виçсӗмӗшпе, тăваттăмӗшпе, пиллӗкӗмӗшпе, улттăмӗшпе, сиччӗмӗшпе, саккăрăмӗшпе, тăххăрăмӗшпе, вуннăмӗшпе, вунпӗрӗмӗшпе, вуниккӗмӗшпе... Вăтăрăмӗш урамсенче сес, чи вӗсӗнче, чи хӗринчи сұрт хыçсӗнче вите патӗнче сўрекен чăхсене куртăм. Епӗ чăхсем сырăхнеле пытăм та чи пысăккине, чи самъррине суйласа илтӗм. Акă, господин поручик, хăвăрах курма пултаратър, чăххи—сара сұ, хыпашламали те сук, пӗрчӗлӗ тырă сисе самърланни тўрех курăнаӗ... Саплах, пăхса тăракансем умӗнчех, а́на епӗ урисенчен йарса тытăм та нимӗсле те, чехла та кам чăххи ку, а́на епӗ сутан илесшӗн, тесе ыйтатăп. Пуханнă сынсем мадйарла темскер кăшкăрашасчӗ... Пăзатăп, хӗринчи сұртран ман патала арсынап хӗрарăм чупасчӗ, чупасчӗ те мана мадйарла, унтан нимӗсле куңсүтипех чăх вăрланă тесе вăрсаçсӗ. Епӗ вӗсене: ман сине ан кăшкăрър, сирӗн пата чăх илме мана пуçлăх йанă, тетӗп. Унтан вӗсене ӗс мӗнле пулнине каласа паратăп. Хам мадйар чăххине урисенчен алăра тытса тăратăп. Сартак чăх сунаттисемне тапранчӗ те сўлеле вӗсесе хăпарма шут тытрӗ. Чăххине епӗ сăмăллăн сес тытса тăраттăмччӗ те хайпе пӗрле вăл ман алла та сўлелле туртса хăпарчӗ. Чăххи тўрех хуçи сăмси сине ларчӗ. Лешӗ кăшкăрма пуçларӗ, есӗ мана питрен чăхпа сапатан, тет. Арăмӗ те тата: „Ай, ман чăхха пӗтерчӗ, ай, ман тӗпеклӗскерне пӗтерчӗ!“—тесе сұхăраӗ. Есӗне тӗплӗ пӗлмесӗрех темде умахсем ман сине патруӗсене кăтартса йачӗс. Вара епӗ патруӗсене вакзала комендант патне асатма хушрăм, мӗншӗн тесен, епӗ айăпсърри такамшăн та, шыв синчи сұ сўлеле тухса тăва пекех, уçсăн курăнса тăраччӗ. Анчах ӗс сапла таса пулнă пулсан та, комендант патӗнче дежур

Һайра тәракан господин поручикпа епә путлех каласаймарам. Лайах апат тупса килме йани синчен сиртен телефонпа ыйтса пәхма каласан та вәл җаплах мана итлемере. Ку җеҗ мар-ха, вәл ман җине кәшкәрса пәрахре,—есе ним те ан калас,—тет—сан куҗусем тәрахах епә саншан хулан туратпа җиреҗ кантәра куҗсул тәкнине куратәп,—тет.—Ман патәмра җаван лек жаләбәсем тата та пур, виҗемкун җеҗ акә җакантан инҗеҗ те мар кәрка җухални җинчен пәлтерчәс, тет. Епә аңа хирәс: ун җухне епә Робе станцинче пулнә, тетәп. Каккуй унта, вәл маншан нимеҗ те мар, тет. Вара вәл мана сирән пата әсатрә. Җавантах тата ман җине темле йефрейтәрласкер те кәшкәрса пәрахре. Малтанах аңа епә асәрхамаң та.—Кам епә?—тесе ыйта. Хирәс вара:—есе йефрейтәр, йегәрсен полкинче есә колоннә пуҗә, артилеринче аслә кононир,—тесе ответ патәм. Кайран тытса тәмарә вара...

Лукаш поручик Швейк калавне итленә хыҗсан пәр минут таран җенмесәр тәчә те тарәхса:

— Швейк, сирәппе теләнмеле, казуслә, пиҗта пулман есәсем, ху каланә пек „йәнәшсемле“ пәрпәрне „аңланманнисем“ җав терлә нумай пулса

пырасә. Санан җав есәсенчен хәтәласах пула. Асту, унсәран сана каре хушшинче җиреҗ кантәра пулашма пулгаре. Анлантан-и, есә мана?—тере.

— Аңлантәм-җе, господин поручик, каре тени вәл салтаксене тәватә кәтеслә еретпе тәратса тухсан пула. Хәшпәр җухне карене виҗә, йе пиләк ротгаран та тәвасә... Мәнле господин поручик, җарарах пултәр, тесе җах йашкине ыгларах вермишел йамала пулмә-ши?

— Швейк, текех сана җәтса тәма пултараймәтәп, җәххуна ил те халех тухса кайма хушатәп... Тухса кай кунтан, ухмах, унсәран җәххуна пуҗантан җапса җурап акә, тух,—тетәп.

— Иура, господин поручик, кайатәп, анчах та калама ирәк парә-ха, җах йашкине йама җелдерепа кишәр тулаймарәм-җе... Епә йашкана җәр...

„Улми“ теме елкәреймере—җәххи-мәнәпех Швейк вагонтан пула пек вәҗсе тухре. Лукаш поручик сывләшне җавәрмасәр җавантах пәр стакан конйак есә йачә.

Швейк вагон җүречисем уменче җеҗт пачә те хавартах вагонсем хыҗне кәрсе җухалчә.

С. Лашман куҗарнә.

Манәҗа йулнә еҗ

Шухәшә йалкорән. Укерчәкә В. Филиппавән.



— Әста чупан?

— Пирән Сиктәрме йалсовечә 1927-мәш җултах җырма варрине кәпер туса лартнә, анчах кәперән икә йенчи җыранпа җыһанакан дамбәна пайанхи кун та тума шухәшләман. Дамбә җуккине кураймасә пул тесе, районна кайса йалсовот вәлһи куҗләх илсе килес, тетәп.

Тўсёмлөхөн вайё

Хама кура мар, епё җав тери хытә тарәхатәп. Сысна аси тем чул шәрчәсене тәратса хартлатсан та ман чул тарәхма пултараймаст пулө. Тўррипех каластәк, епё пәрре тарәхсан йапәх тарәхаканни мар, тарәхатәп тәк уш пите плотнә тарәхатәп. Штоб җаң-сұрам хәрнө тимөрпе пуснә йевөр чәр! пёсерсе кайтәр. Ахалән мән вәл пустуй җиленсе тутана мәрт! тытса сұрени, унтан мән усси? Җиленни—тарәхнинчен те усәлә пултәр, вәт мәнле вәл?..

Пәрре җапла манән кәҗал тарәхмала пулчө. Анчах сын җине мар җилентөм епө, хам җинех, җак пыҗак сәмсапа шөвөр сухала җөклесе сұрекен җын җине.

Җиленесси, сөр җатманскер, ак җапла пулчө: ака туй курма Купәрла варне кайрәм. Пөтөм йал, пылхурчөсем вөллө җывәхәнче сөрленө пек, сөрлесе ларат. Унта хөрлө йалавөсем вөл-вөл вөссе кәмәлә җөклентерөҗсө. Лөпөш пек шап-шур тумланнә хөрарәмсемпе арҗынсем пөтөм йалан илемне күрөҗсө.

Көсемшөн епө пите савәнтәм. Ватә шәмшака шеллемесөрөх йашсемпе тавлашса чупса та пәхрәм, көрөшсе те илтөм, ташласа та кәтартрәм. Ака пөтнө йатпа тунә прәшник, савәнас пулат! Елөк йөрни те җитө. Хәл өнтө уш җук, тек-тек йөрекеннисем мар епөр.

Вәт савәннипе пөр сөре әратлә өнесене, җавса тәршө хөрелө сурәхсене, кукар сәмсалә сыснасене пәхса сұретөп.

Ну, сұретөп пәхса. Мөн төлөнемели пур унта? Кун пек өнесемпе сурәхсем пирөн колхозән та пур. Халө кашни колхозрах әратлисене туйанаҗсө.

— Пастай ха,—тетөп кәшт ларса чөлөм туртнә хушәра,—ытти колхозсен тырә сурчөсене кайса курас, тен мән те пулин җөнөрөххи пулө?

Пәхса сұретөп. Темәнле курупкәсенче суртлә ыраш пөрчисем, тулә, сөлө пөрчисем. Ну, тәратәп пәхса. Мөн төлөнемели пур унта? Пирөн колхозән та пур ун пек суртлә тырәсем. Пөр вунә сул кәйала пулсан җанах та төлөннипе өнесене хыҗса сұрөччөс. Халө пире төлөнтөрмөҗсө кусем. Вөрөнө өнтө җитөнүсене курма.

Тәратәп җапла шухәшласа.

— Йакәп!—терө мана тахәшө. Көлт төртрө пүрнисемпе айәк пөрчинчен. Җавәранса пахатәп—матка тәра парат.

— Мән? Ата-ха, җавәнта Ирчөмес колхозөн айрине кайса куар!

Мана матка сәмаххи те төлөнтөрмерө.—Айәр, айәрах өнтө, мән унта төлөнемели пур,—тетөп хам әшәмра. Вәл айәра курма кайиччен хамәр колхозри айәра кайса тасатам!..

Маткапа сынсем хушшипе утатпәр. Нимән те төлөнтөрмест. Чөрем те ыравөңчөх ларат, куҗсем те ытлашши җарәлмәҗсө.

Хүмесем сөмөңче диаграмсем җакәнса тараҗсө. Унта җитөнүсене кәтартнә пулсан, вәл җитөнүсем пирөн те пур; хәш колхозсем хәйсем кадәр хатөрлени җинчен җыфәрлах кәтартнә пулсан, кадәрсе не пирөн те хатөрлөҗсө.

у, мән төлөнемели унта? Төлөнсен чөре, кәкар-

тан чөре картине сөмөрсөх, тухса кайма пултарат. Төлөнместөп те, чөре те тапмәст.

Каллех карчәк көлт!—төртрө айәк пөрчинчен, — Вән пәх җав айәра, йөпле төреклө вәл!

Айәр тавра сынсем, хурт сурисем пек, йавәнса илнө. Шывпа пуҗ тарәх җашлаттарсан та сала-нас җук.

— Ну,—тетөп,—епө раз лашасене пәхакан аслә бригадир-тәк пәхас җак айәра!

Җынсене айәк пөрчинчен мәйәрласах малти йөркенө тухса тәтәм.

Ман умра айәр. Тимөр кәвак. Самәр. Төреклө. Көлетки җийөнче төкөр җийөнчи пек сәнөсем курәнаҗсө пек.

— Ай,—тетөп хама хам,—тфу! Епө сын-и? Епө—ударник, лаша пәхатәп! Мөншөн пирөн колхозра кун пек җаплә айәр җук? Кун пек айәр җитөнтөрме манән тўсөмлөхөн вайё җуки мән?

Вот җакән пек айәр үстөрөйменшөн тарәхрәм та епө хам җине хам.

— Тфу!—төсе суратәп хам җине хам.—Етем-и епө җавән пек айәр үстөрөйменскер?

Колхоз витине таврәнтәм. Тимөр кәвак айәр куҗа хупсанах куҗ умне килсе тухат.

— Ну, тетөп,—манән тўсөмлөхөн вайё җук мар, үстөрөтөп җаплә айәрсем!..

Лашасене кунне икшер тасатма тытәнтәмәр. Утсем җап-сұтә пулса кайрөҗс—төкөр пек. Пәхсан чун савәнат. Анчах хәш үчөсем хәйсене панә апачөсене сөре тәкаҗсө те кайран выҗә тәраҗсө.

— Тәхта, шөшлө сәмса Йакәп,—тетөп хама хам,—савән тўсөмлөхөн вайё пур-җөке, лашасенчен уйәрәлмала мар!..

Уйәрәлмәстәп утсенчен. Уйәрәлмәҗсө ытти коңухсем те. Утсенчен уйәрәлсанах чөрене хуйхә пуснә пек. Утсем хушшинче сұрөнө чух пөтөм төнче илемленсе кайат. Вәт йөпле вәл өҗө йуратсан!..

Халө өнтө пырса та ан сыхлан Ирчөмес айри. Йакәп йапәх айәр үстөрмө өнтө!..

Анчах пөлтөрхи ака туйөнче намәс курнине халө те манмастәп епө. Хам җине хам тарәхрәм ун чух. Анчах тарәхсан та усә тумала тарәхас пулат. Кәҗал та тарәхсан тата хытәрах җавсана та вәрса өҗлетөп.

Вәт әна йөпле өҗлөс пулат!

И. Кашлинке.

Җитө халө сәмсана усса тәма,—
Кунсем шәранәҗсө кәварлән.
Пурте тухәр шоҗсөсем тума,
Амәртса өҗлер ударлән.

И. ТУКТАШ.

Пёчэксё паратпан сырс панинен.

Пайан епё пионерсен хулари 3 мёш отрядне ленкрём. Ачисем саванасла-кямалла. Пит йуратса пйрахрам хайсене.

Мана Гришй аллине пачё те вожатай сапла каларё:

— Сак паратпаншан ответ санан тытмала пулат. Ана куш шарсине сыхланй пекех сыхласа усра,— терё.

— Йурайт,— терё манан сёне хуса.

Вай мана пит лайах сыхласа усрассине систерес шухайша манан тир сийён ик патакпа сав тери вайла сапса илчё, епё пётёмпех чётрекене йерсе карам.

Уйах ёнгё мана сапассё.

Ирхине те мана сапассё, кантарла та, каспа та.

Горт магазинёче саканса танй чухне, мана тахашё: сынсем кунне 6—7—8 сехет сёс ёслёсё, тенёччё. Апла мар иккен.

Талакра 8 сехет ёслемеле пулсассан епё хама хам чи телейлё тесе шухайшлаттам. Мана вёт кунне 12 шер сехет сапассё. Выходной кунсенче 16-шер сехет сапни те пулкалат.

Мана сапня чухне вёсем урисемпе тапартатассё тата йурай йурлассё:

„Пара—паратпанлар,

Пара—паратпанлар,

Пара—паратпанлар

Сулмакла.

Пурнай ани анлай,

Кёренсе касмалах

Пичесемпе танлай

Пулмала“

тёсё (ку тёлте вара питё хытай сапассё).

Пёлместёп, манан ёмёрём ку отрядра миёе куна тасалё-ши? Ёнер ачасем каласса танине илтрём. Пёри калат:—иртнё сура епёр пилёк паратпан суртамар,— тет.

Тёпри калат: пилёк мар, сиччё, тет!

— Апла мар, пёлтёртенпе сиччёмёш сакй пулат,— терё те виссёмёш ачи ман тиртен сав тери чышкйа йанлатарса йачё, епё антахса пётес патнех ситрём.

Хайрушй вунсем ситрёс. Мана ирхине 6 сехетре сапма пулассё те сурсёрченех сапассё. Мёншён? Мёншён? Мёншён?

Мёншённи паллай. Такам пирён отряд ёсёсемпе паллаша килет, тет. Саванпа мана сав тери нумай сапассё. Килсен жалабай парас тетёп-ха.

Ах, хавартрах, хавартрах килтёрчёл..

Пуринчен малта—епё, ман хыссан ачасем. Хайрах айкинче вожатай. (Ана епё, пуринчен ытла ун аллине лексен, тусме пултараймастай). Хайсене хирёс тухса илме пуханса карамар. Мана сав тери хытай сапса пычёс, кушран-пушран вут-хём тухса сёс пычё.

Иккён килнё—арсынпа хёраарам.

Отрядшан кямаллай мар ёсёсем пулса иртёсёсё пулмала. Мана тёкёнмёсёсё. Пионерсем кётессенче тем синчен шаппан каласкаласа тани илтёнкелет.

Епё кётесре выртнай пёлёме ёнер вожатайпе пёрле килнё хайнасем кёрсе пайрёс. Вожатай каймалсар пулнай сын пек нимён те ченмест. Хайнисем айна ас парассё:

— Ёсёсем начар пырассё сирён. Ачасем асланса пыни палармаст. Тёрёсипе укелёшёсё: вёсене талакра 12-шер сехет паратпан хыссын чуптаратан, тёсёе есё. Апла йурайт-и? Тата сирён йавар темасемпе докладсем тавас метад мёне кирлё вай? Ёнер есё тёнчери лару-тару синчен анланмала мар чёлхепе тунай доклада пионерсем мар, асларахисем те анланма пултарас сук. Пуш паратпан сапни сёс пулат ун пек доклад туни. Апла йурамаст, йулташ! Аван мар! ачасем сёс вёсем,— савна манмала мар. Паратпан сахалрах сапмала, ун выранны нумайрах ёслеме тараймала.

„Тёрёс!“ тесе кайкайса йарасшан пултам айна хирёс епё, анчах ун выранны туртанса илтём те, тире сурсах пйрахрам.

Вёсем виссёшё те манан суралнай тирём патне пычёс те, пёр хайни вожатай сине тёксёмён пайхса каларё:

— Ак сирён ёсёсем пирки мён пулнай. Пайхёр ёнтё. Курай та хавара вайлай вывад тавар!—терё.

Б. Л.

Секретарь и вып. редактор И. ИЛЛАРИОНОВ.

Ответ. редактор ГУР. ТИТОВ.

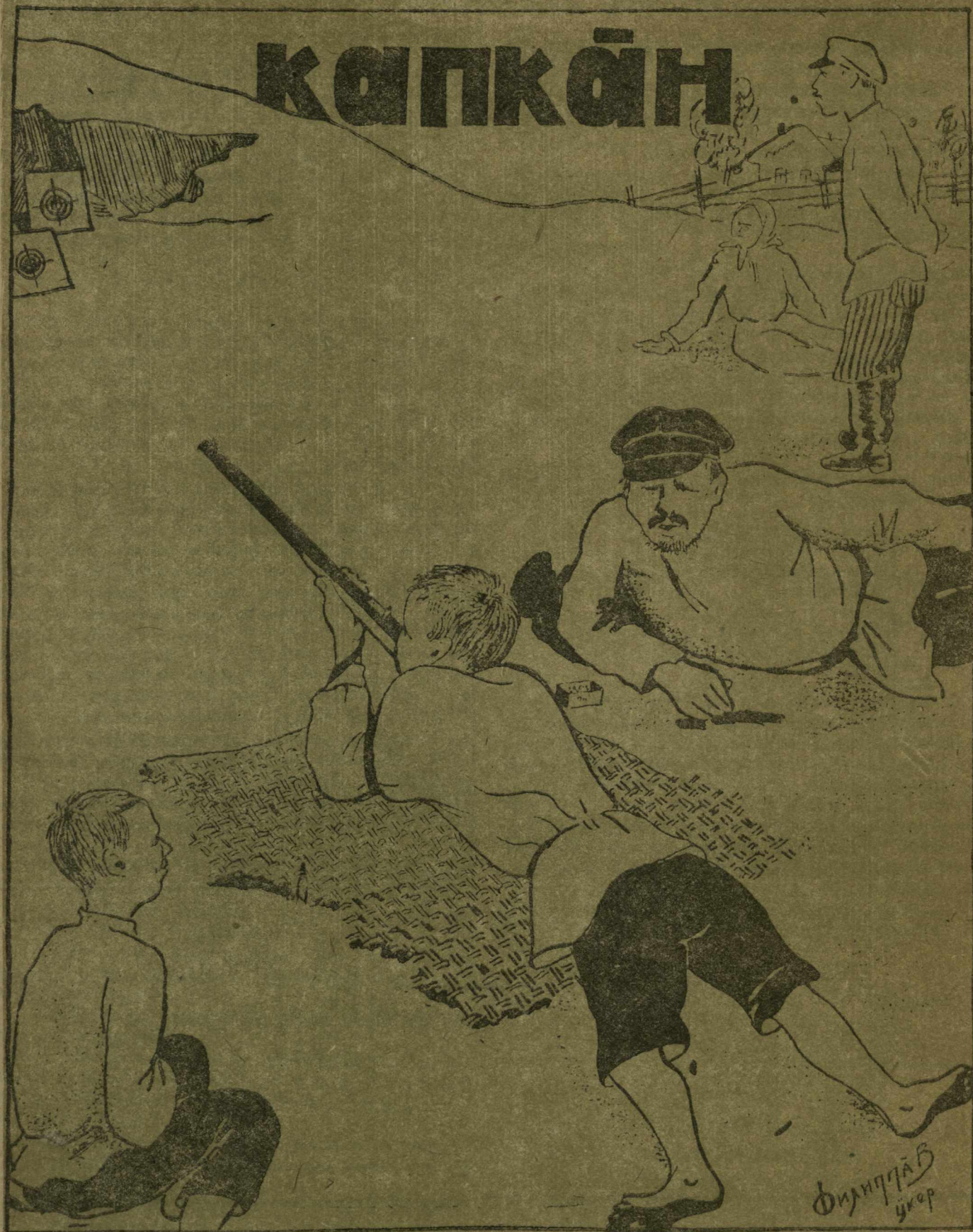
Сдано в производство 4-V—35 г. Подписано к печати 17-VII—35 г. Уполномоч. Чувашглавлита № 280, Заказ № 824

Формат бумаги 1/8. Объем 1,25 п. л.

Гор. Чебоксары, тип. № 1 Чувашгиза,

Тираж 2.900 Изд.-газ. „Канаш“

КАПКАН



— Есё, ачам, хăвăн тĕллевĕ аван куратни?

— Аван куратăп. Манăн тĕллев — социалисăмла çĕршыва сыхлаканнисен пирвайхи ретĕнче пуласси.